

GEMEINDE GAIS

Autonome Provinz Bozen-Südtirol

**COMUNE DI GAIS**

Provincia Autonoma di Bolzano-Alto Adige

**BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT
DES GEMEINDEAUSSCHUSSES****VERBALE DI DELIBERAZIONE
DELLA GIUNTA COMUNALE**

GEGENSTAND

OGGETTO

Aktionsplan kommunaler Lichtplan öffentliche Beleuchtung für die Gemeinde Gais. Abbruch und Neuerrichtung Lichtpunkte. Technische Leistungen

Piano d'azione comunale di illuminazione pubblica per il Comune di Gais. Demolizione e realizzazione nuovi punti luce. Prestazioni tecniche

Prot. Nr.

Sitzung vom-Seduta del
15.06.2026Uhr - ore
17:30

Nach Erfüllung der im geltenden Regionalgesetz „Kodex der örtlichen Körperschaften“ enthaltenen Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dal vigente Legge regionale “Codice degli enti locali”, vennero per oggi convocati, nella solita sala delle adunanze, i componenti di questa Giunta Comunale.

Anwesend sind:

Sono presenti:

			entschuldigt abwesend assente giustificato	unentschuldigt abwesend assente ingiustificato
Alexander Dariz	<i>Bürgermeister</i>	<i>Sindaco</i>		
Stephanie Auer	<i>Vizebürgermeisterin</i>	<i>Vicesindaca</i>		
Daniel Duregger	<i>Gemeindereferent</i>	<i>Assessore</i>	X	
Ulrike Großgasteiger	<i>Gemeindereferentin</i>	<i>Assessora</i>		
Paul Mairl	<i>Gemeindereferent</i>	<i>Assessore</i>		
Werner Niederbacher	<i>Gemeindereferent</i>	<i>Assessore</i>		

Seinen Beistand leistet der Gemeindesekretär

Assiste il Segretario comunale

Eugen Volgger

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit übernimmt Herr

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti il signor

Alexander Darizin seiner Eigenschaft als **Bürgermeister** den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet.nella sua qualità di **sindaco** assume la presidenza e dichiara aperta la seduta.

Der Gemeindeausschuss behandelt obigen Gegenstand.

La Giunta comunale passa alla trattazione dell'oggetto suindicato.

2026 – 2028 i.g.F.

- Die positiven Gutachten im Sinne des Art. 185 des Regionalgesetzes Nr. 2 vom 03.05.2018 (9w7fFgorBOZd8fDOIWcBH3S6H4NM1kUY7++ +9Q1yfis=) und (3/eQowj5QQ1iZj2np4Qj0AZsRCCi0/ZtDMJGI+O6Kp0=);
- Regionalgesetz Nr. 2 vom 03.05.2018 „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“;
- Landesgesetz Nr. 25 vom 12.12.2016 „Buchhaltungs- und Finanzordnung der Gemeinden und Bezirksgemeinschaften“

Dies alles vorausgeschickt

b e s c h l i e ß t

DER GEMEINDEAUSSCHUSS

einstimmig durch Handerheben:

- 1) Dr. Ing. Christof Staggl wird mit den gegenständlichen Leistungen zum Gesamtbetrag von 7.486,15 Euro (inkl. Fürsorgebeitrag und MwSt.) beauftragt.
- 2) Die Gesamtausgabe wird wie folgt angelastet:

2026 – 2028 n.t.v.

- I pareri favorevoli ai sensi dell’art. 185 della legge regionale n. 2 del 03.05.2018 (9w7fFgorBOZd8fDOIWcBH3S6H4NM1kUY7+++9Q1yfis=) e (3/eQowj5QQ1iZj2np4Qj0AZsRCCi0/ZtDMJGI+O6Kp0=);
- Legge regionale n. 2 del 03.05.2018 “Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige”
- Legge provinciale n. 25 del 12.12.2016 „Ordinamento finanziario e contabile dei Comuni e delle Comunità comprensoriali“

Premesso quanto sopra

LA GIUNTA COMUNALE

d e l i b e r a

ad unanimità dei voti espressi per alzata di mano:

- 1) L’ing. Christof Staggl è incaricato con il servizio di cui in oggetto per l’importo complessivo di 7.486,15 Euro (contributo previdenziale ed IVA inclusa).
- 2) La spesa totale viene imputata come segue:

Öffentliche Beleuchtung - Ankauf, Bau und Instandhaltung der öffentl. Beleuchtung	Kostenstelle / centro di costo: 100530	Illuminazione pubblica - Acquisto, costruzione e manutenzione della illuminazione pubblica
	Kapitel / capitolo 10900	
	Artikel / articolo 3	
	Bezugsjahr / anno di riferimento 2026	
Nettobetrag	5.900,18 €	Importo netto
Fürsorgebeitrag	4 % 236,01 €	Contributo previdenziale
Grundlage	6.136,19 €	Imponibile
MwSt.	22 % 1.349,96 €	IVA
Gesamtsumme	7.486,15 €	Totale

- 3) Dieser Beschluss wird im Sinne des Regionalgesetzes Nr. 2 vom 03.05.2018, Art. 183 für unverzüglich vollziehbar erklärt.

- 3) La presente delibera viene dichiarata immediatamente esecutiva ai sensi della legge regionale n. 2 del 03.05.2018, art. 183.

Sachbearbeiter/in/Impiegato/a addetto/a: Judith Pueland

Gelesen, genehmigt und gefertigt

Letto, confermato e sottoscritto

Der Vorsitzende / Il presidente

Alexander Dariz

Der Sekretär / Il Segretario

Eugen Volgger

digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale

Gegen alle Beschlüsse kann während der zehntägigen Veröffentlichungsfrist Einspruch beim Gemeindevorstand erhoben werden.

Innerhalb von 30 Tagen ab Vollziehbarkeit dieses Beschlusses kann bei der Autonomen Sektion Bozen des Regionalen Verwaltungsgerichtshofes Rekurs eingebracht werden.

Ogni cittadino può, entro il periodo di pubblicazione di 10 giorni, presentare a tutte le delibere opposizioni alla giunta comunale.

Entro 30 giorni dall'esecutività della delibera può essere presentato ricorso alla Sezione Autonoma di Bolzano del Tribunale Amministrativo Regionale.